



Griäß Gott mitanand,

im „Weinmonat“ – diesen Namen führte Karl der Große bei uns ein, da in dieser Zeit die Weinlese begann. Weil sich in diesem Herbstmonat das Laub gelb und braun färbt wurde er davor „Gilbhart“ genannt. Allgemein wird er aber auch wegen dieses Beginns der Herbstfärbung landläufig auch als „Goldener Oktober“ bezeichnet.

Gegen Ende dieses Monats (vom 24. auf den 25.10.) wird auch wieder von Sommerzeit auf Winterzeit umgestellt (die Uhr ein Stunde zurückstellen).

Genießen sie die nun beginnende Farbenpracht des Herbstes und wenn sie können noch jeden wärmenden Sonnenstrahl.

*Ihr Redaktionsteam*

## Mariensingen

Am Samstag, dem 3.10. findet in der Pfarrkirche „Maria Himmelfahrt“ in Schwabegg um 19:30 Uhr das Mariensingen statt. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten. Mitwirkende sind: Das Bläserquartett des Musikvereins, der Eichenauer Viergsang, Familie Oberhöller aus dem Pustertal in Südtirol, der Männerchor, der Grimoldsrieder Frauen-Dreigsang, das Weißenseer Jodler- und Klarinetenduo, Kirchenchor und Jubilate

## Termine

Sa. 3.10. Mariensingen, 19:30  
So. 4.10. Erntedankfest, Aktion Minibrot nach der Messe  
So. 4.10. Erntedank-Frühschoppen  
Sa. 10.10. Weinfest Schützenges.  
Sa. 24.10. Festabend Verein für Gartenbau und Landespflege

## Terminvorschau

Sa. 7.11. Kleidersammlung Aktion Hoffnung  
So. 13.12. Dorfweihnacht

## Müllabfuhr

Tonne: Di., 6.10., Di., 20.10.  
Gelber Sack: Mi., 7.10., 21.10.  
Blaue Tonne: Mo., 12.10.  
Möbelbörse KoHo: Sa., 10.10.

Schwabegg, Silvia Mairhörmann an der Orgel und geistliche Worte spricht Stadtpfarrer Klaus Ammich.

## Frauengruppe

*Korrektur Jahresprogramm*

Es wurden irrtümlicherweise zwei Veranstaltungen mit falschem Datum abgedruckt. Diese werden hiermit berichtigt:

- Rorate am Donnerstag, 10.12. um 19 Uhr NICHT am 03.12., außerdem ohne Diameditation und Adventsfeier (in Jahren mit Dorfweihnacht, entfällt diese)
- Die Dorfweihnacht aller Vereine findet am Sonntag, dem 13.12. statt.

### *Vortrag der Frauengruppe*

Die Frauengruppe lädt alle Interessierten herzlich zu einem Vortrag mit dem Titel: „Heilkraft aus dem Garten Gottes“ am Mittwoch, den 21.10. um 15 Uhr im Schulsaal ein.

Frau Sieglinde Widmann, Kräuterpädagogin und Heilpraktikerin referiert fachkundig zu diesem interessanten Thema. Im Anschluß daran erhält jeder Teilnehmer/in ein Kräutersäckchen, sowie eine Beschreibung der jeweiligen Kräuter und ihrer Wirkungsweise. Der Unkostenbeitrag beträgt 2 €.

### *Aktion Minibrot*

Die Frauengruppe nimmt auch dieses Jahr wieder an der Aktion Minibrot der KLB teil. Im Anschluss an den Gottesdienst vom 04.10. werden die Minibrote für 1,50 € am Platz vor der Kirche verkauft. Wir würden uns sehr freuen, wenn die Aktion wie in den letzten Jahren, wieder kräftig unterstützt wird.

## **Musikverein**

### *Erntedank-Frühshoppen*

Nach der Erntedank-Feier am 04.10. veranstaltet der Musikverein vor dem Musikerheim einen gemütlichen Frühshoppen für die ganze Familie. Musikalisch wird Sie eine kleine Gruppe mit typisch böhmisch-mährischen Stücken unterhalten. Für das leibliche Wohl ist auch gesorgt: Zum frischen Bier vom Fass gibt es Weißwürste und

Kesselfleisch. Der Frühshoppen findet bei jedem Wetter statt. Auf Ihr Kommen freut sich der Musikverein Schwabegg! SJ

## **Schützengesellschaft**

### *Jugendtraining*

Das Jugendtraining findet jeden Sonntagvormittag von 10–12 Uhr im Schützenheim statt. Alle interessierten Kinder und Jugendlichen sind dazu recht herzlich eingeladen diese konzentrationsfördernde Sportart kennen zu lernen.

### *Weinfest*

Es ist wieder soweit. Die SG Schwabegg lädt alle Schwabegger ganz herzlich zu ihrem alljährlichen Weinfest am Samstag, den 10.10. um 20 Uhr ins Sportheim Schwabegg ein. In gewohnt angenehmer Atmosphäre werden verschiedene Weine und kulinarische Leckerbissen angeboten. Das ist wieder einmal eine schöne Gelegenheit in geselliger Runde mit Freunden und Bekannten einen schönen Abend zu genießen.

## **Verein für Gartenbau und Landespflege**

Am Freitag, dem 2.10. findet ab 17 Uhr am Vereinsgarten (beim Kindergarten) die Prämierung des schwersten Kürbisses und der höchsten Sonnenblume statt (es wird an Ort und Stelle gewogen). Geplant ist gleichzeitig auch die erste Pflanzentauschbörse. Wer übrige Pflanzen hat und andere sucht bitte mitbringen. EH

## *Festabend*

Zum Festabend anlässlich des 100-jährigen Vereinsjubiläums am Samstag, dem 24.10. um 20 Uhr sind alle Vereinsmitglieder und deren Partner recht herzlich eingeladen. Anfragen zu den Veranstaltungen bitte an den ersten Vorstand Hans Engel unter Tel. 6143.

### **Sportverein**

Kurse für das Winterhalbjahr:

- Wirbelsäulengymnastik (22× Di, ab 6.10., 20–21 Uhr, 40 Euro)
- Step-Aerobic und Bauchgymnastik (22× Di, ab 6.10., 19–20 Uhr, 44 Euro)
- Gymnastik mit Schwerpunkt oberer Rücken (22× Mi/Do, ab 7.10., 19:30–20:30 Uhr, 40 Euro) mit Elementen aus Yoga, Jacobsen und autogenem Training (Sportheim, evtl. alte Schule)

Kosten für Mitglieder günstiger (bitte erfragen), Anmeldung bei Gabi Schießler, Tel. 4205.

### **Renovierung Friedhofstreppe**

Die Renovierung der Friedhofstreppe verschiebt sich aufgrund eines Unfalls in der Baufirma auf 2010, voraussichtlich zwischen Ostern und Pfingsten.

### **Schulbusaufsichten**

Wie vielleicht bekannt ist, mache ich seit etlichen Jahren Aufsicht an Schulbushaltestellen der Grundschüler. Zuerst war ich an der Bushaltestelle „Freiweg“ und nun bin ich an der Bushaltestelle „Kirche“.

Es wäre schön, wenn sich auch jemand für die Bushaltestelle oben am Berg dafür zur Verfügung stellen würde. Die Busfahrer sagen mir immer wieder, wie froh sie sind, dass wenigstens zwei Bushaltestellen mit einer Aufsicht besetzt sind. Es geht mir dabei in erster Linie um die Sicherheit unserer Grundschulkinder. Ich bin einfach der Überzeugung, diese Viertelstunde Zeit die man am Morgen dafür aufwendet, müssten uns eigentlich unsere Schwabegger Grundschüler wert sein. Wer Zeit dafür hätte, kann sich jederzeit bei mir melden, um näheres zu besprechen. Wie gesagt, ich mache es schon viele Jahre und habe es noch nie bereut, denn der Umgang mit den Kindern macht sehr viel Spaß. Uschi Mai, Tel. 6469.

### **Wahlergebnisse**

So hat Schwabegg gewählt (ohne Briefwähler, 346 Wähler, Wahlbeteiligung 56,54 %):

Erststimme		Zweitstimme	
Oswald	68 %	CSU	59,8 %
Hackl	6 %	SPD	5,4 %
Dr. Lotter	7 %	FDP	13,4 %
Rohrlack	9 %	Grüne	11,0 %
Heidbüchel	2 %	Linke	2,4 %
Schedlbauer	3 %	BP	1,5 %
		Tiersch.	1,5 %
Hartwig	1 %	NPD	1,2 %
Hoffmann	2 %	ödp	1,2 %
		Piraten	1,2 %

## Bauernregel

Wenn es im Oktober friert und schneit, bringt der Januar milde Zeit.

## Schwäbisch G'schwätzt

Letztes Mal suchten wir a „Hechel“. Eine Hechel ist ein Flachsrechen – eine Vorrichtung mit hochstehenden, ca. 4 cm langen Nägeln. Heute wollen wir einen Begriff von Elli Hoffmann wissen:

Was send „Benzga“?

## Renates Lieblingsrezept

### *Feine Kürbis Marmelade*

750 g Kürbisfleisch, 1/8 l Weißwein, 1/2 l frisch gepresster Orangensaft (oder sehr guten aus der Flasche), 1 EL frisch geriebener Ingwer, 1 EL fein geriebene Orangenschale, 1,5 kg Gelierzucker, 1 TL Zimt, je 1 Messerspitze Nelken, Piment, Muskatblüte und Kardamon.

Kürbis in Würfel schneiden, mit dem Weißwein ankochen und 10 Minuten dünsten. Orangensaft, Ingwer und Orangenschale dazugeben und über Nacht ziehen lassen. Am nächsten Tag aufkochen und ca. 10 Minuten sprudelnd fortkochen. Zuletzt die Gewürze zugeben. Heiss in Gläser füllen und 5 Minuten auf den Kopf stellen. *RM*

## Neuer Wanderweg

Am 19.09. wurde anlässlich des 120-jährigen Bestehens des Augsburger Kneippvereins der neue Pfarrer-Kneipp-Weg eröffnet. Der Wanderweg führt von Biberbach

## Wichtige Telefonnummern

**Feuerwehr/Notrufzentrale** 112 **Polizei** 110 **Krankenhaus SMÜ** 508-0 **Vergiftungen** 089 19240 (Giftzentrale München, Klinik Rechts der Isar) **Wasserwerk** 9633-71 / 0175 295 8950 (SMÜ/Mittelstetten) **Staudenwasser** 08262 9692-0 (Birkach, Klimmach, Schwabegg) **Erdgas Schwaben** 0800 182 8384 **Strom/ LEW** 9680-22 **THW** 903066 (kein Notruf) **Kläranlage** 0175 2958952 **Pfarrbüro** 4521 **Landratsamt** 0821 3102-0 **Stadt Schwabmünchen** 9633-0

## Öffnungszeiten

**Rathaus** Mo-Fr 8-12, Do auch 14-18  
**Bauschuttannahmestelle** Fr. 15- 18, Sa. 10-15  
**Grüngutannahmestelle Breitlehenstraße** (9633-36) Fr. 15-18, Sa. 10-15  
**Gebrauchtmöbelbörse Konradshofen** 2. Sa. im Monat 10-12  
**Jugendkulturzentrum** (72204) Di, Do 15-20, Fr 16-21  
**Museum** (950260) Mi 14-17, So 10-12 u. 14-17  
**Stadtbücherei** (79791) Di 9-13 und 14-18, Mi 14-17, Do 14-18, Fr 14-17  
**Friedhöfe** (9633-60) 01.10. bis 31.03. Mo-So 8-18 Uhr 01.04. bis 30.09. Mo-So 6-20 Uhr  
Allerheiligen, Allerseelen, Totensonntag, Heilig Abend bis 20 Uhr  
**Wertstoffhof** (9633-36) Di, Mi, Fr 13-17, Sa 9-13

## Impressum

ViSdP: Thomas Krauß, Schloßbergstr. 42, 86830 Schwabegg, blaettle@schwabegg.de, www.schwabegg.de, namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht die Meinung des Herausgebers wieder. Kürzel bitte erfragen.

über Augsburg und Schwabegg nach Bad Wörishofen. Details zu den Routen finden Sie unter [www.kneipp-verein-augsburg.de](http://www.kneipp-verein-augsburg.de) und [www.unterallgaeu.de](http://www.unterallgaeu.de).